

CONSEIL NIGERIEEN DES UTILISATEURS DES TRANSPORTS PUBLICS

DIRECTION DE L'OBSERVATOIRE DES TRANSPORTS



CNUT - NIAMEY

B.P. 11048 - TEL. (00227) 20 73 21 87 / 20 73 51 85 / 20 73 32 11 FAX. 20 73 52 11

Email: cnut.dg@gmail.com / cnutdot@yahoo.fr

Site web: www.cnut.ne

Flash - Transport

NUMERO : 08/2018

(Deuxième quinzaine du mois d'Avril 2018)

INTEGRATION REGIONALE : Le PFTTR/Composantes



Le Programme Régional de Facilitation des Transports et Transit routiers dans l'espace communautaire est structuré autour de :

- 1) *Harmonisation et simplification des procédures (contrôles, gabarit etc.)*
- 2) *Les Postes de contrôle juxtaposés*
- 3) *Observatoire des brataves Anormales*



ETS NIGER COMMERCE *Matériaux de construction*

*Notre longue expérience en la matière et notre maillage adéquat sur le territoire national font de nous votre partenaire sûr.
Contactez nous :*

*A Niamey, en face de la Compagnie de
Transport RTMBO, BP : 11 215
Tel : +227 20 36 04 25*

ETS HOUDOU YOUNOUSSA **PRODUITS ALIMENTAIRES**

*Riz, Pates Alimentaires, Huiles, Tomates et Laites de Marque
Daddy En Gros et en Détails*

*Situés au Petit Marché de Niamey, les
Etablissements Houdou Younoussa sont ouverts
7/7j. BP : 11 570
Tel : 20 73 33 79 Fax : 20 73 23 02/20 73 36 66*

BURAMA, *Fourniture de bureau*
Tout juste à coté de la BSIC, en face de la
Radio & Télévision Ténére (RTT). Niamey-Niger
La bureautique c'est notre affaire !



Bordereau Electronique De Suivi de Cargaison (BESC)

Conformément à ses missions statutaires et aux recommandations de l'Union des Conseils de Chargeurs Africains (UCCA), le CNUT entend mettre en œuvre une nouvelle manière de régulation des importations/exportations via les ports de desserte du Pays en initiant le Projet de Bordereau Electronique de Suivi de Cargaison (BESC). Il s'agit d'un Document d'accompagnement de la marchandise qui serait émis, en version électronique, en amont des Ports de débarquement.

Le BESC, un outil de facilitation de la procédure de dédouanement et de collecte des données statistiques.



Le CNUT, un outil au service des chargeurs !

LE MOT DE LA REDACTION.....	2
LA SYNTHÈSE.....	3-4
LES PREVISIONS D'ARRIVEE DES NAVIRES	5
LES ENLEVEMENTS.....	6
Au port de Cotonou.....	7-14
Au Port de Lomé.....	15-17
Au port de Tema.....	18
LES ACHATS LOCAUX.....	19
LES ACTUALITES.....	21
LE DIVERTISSEMENT (BLAGUE DU JOUR)	22

Le Flash-Transport, le bimensuel des publications statistiques du CNUT, renseigne sur les mouvements des marchandises nigériennes à travers les Ports d'embarquement/débarquement, principalement, à Cotonou (au Benin), à Lomé (au Togo) et à Tema (au Ghana). Ainsi, les **prévisions d'arrivée** des navires (par consignataires) et les **quantités enlevées** des marchandises des Ports (par Transitaires), y sont recueillis et traités et ce, par quinzaine (un numéro, chaque moitié de mois). Il s'intéresse également, sous l'angle de la coopération sud-sud, aux marchandises nigériennes achetées sur les marchés de la sous-région. Ces dernières sont désignées par le vocable des "**ACHATS LOCAUX**".

Aussi, la rubrique « **ACTUALITES** » de ce document se veut-elle un espace d'information sur la dynamique du secteur des transports. Elle s'intéresse, à cet égard, à l'évolution des textes (à l'échelle nationale et sous régionale (UEMOA/CEDEAO) voire internationale (les instruments de l'OMC)) et des pratiques dans le domaine des transports de marchandises.

Le Flash Transport demeurant, enfin, une tribune des sociétés ayant besoin de se faire connaître et faire connaître leur existence, zones et domaines d'intervention et, soucieux de s'améliorer quotidiennement vous exhorte à faire retourner au CNUT vos suggestions/préoccupations à travers un **QUESTIONNAIRE** annexé à ce document.

Une nouvelle page de **DIVERTISSEMENT** en mots croisés et/ou blague du jour y est insérée pour aider à rafraichir les souvenirs des lecteurs.

La Rédaction

SYNTHESE

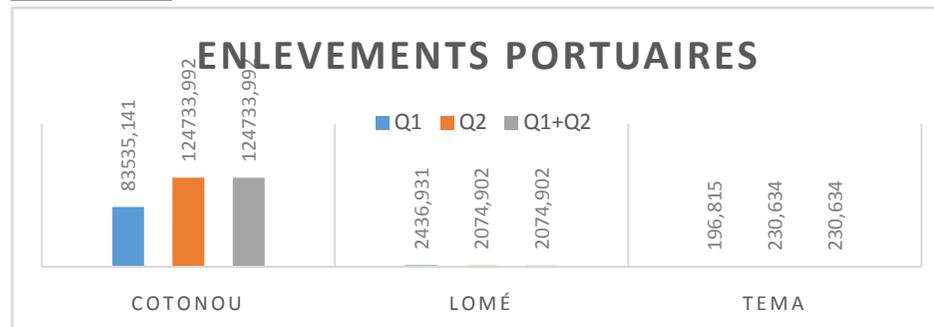
La deuxième quinzaine du mois d'Avril 2018 a totalisé les **enlèvements** suivants, en termes de quantités de marchandises :124.733,99T, 2.074,9T et 230,63T respectivement aux Ports de Cotonou, de Lomé et de Tema contre 83.535,14T, 2.436,93T et 196,82T à la quinzaine précédente.

Cotonou maintient toujours son rang de première position avec une hausse significative de 41.198T.

Dans le même registre, le corridor ghanéen a, quant à lui, connu une hausse de 33,82 T.

Cependant, du côté du Togo, une baisse considérable été constatée passant ainsi de 2.436,93T à 2.074,9T.

Graphique N°1 . Enlèvements aux Ports (du 1^{er} au 15 et 16 au 30 Avril 2018)



Ces sorties de flux connaissent une disparité tout à fait normale entre les ports d'une part, et entre les quantités enlevées sur les rubriques statistiques des marchandises d'autre part.

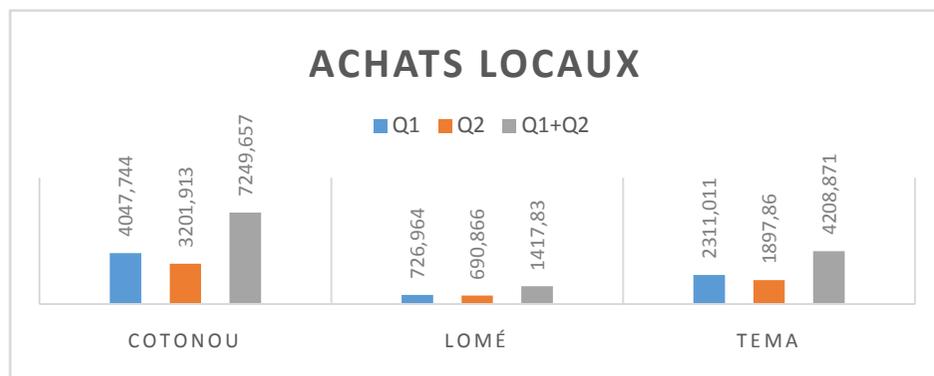
C'est ainsi qu'au principal port de débarquement du fret nigérien(**Cotonou**), l'on a constaté un cumul de 124.733,99T de marchandises, toute nature confondue, avec 65.006,12T de « riz » (soit 52,11% du fret généré), 25.421,97T de « sucre » (20,38 %) et 8658,83T de « pâtes alimentaires » (6,92%). Les « huiles végétales » quant à elles, occupent la 4^{ème} place avec 5,13%.

Concernant le corridor togolais, les « divers » ont enregistré le plus fort tonnage avec 357,68T soit 17,23% suivis des « pâtes alimentaires » à concurrence de 13,16%, les « huiles végétales » à 11,34% et les « produits alimentaires » à 9,24%.

A **Tema**, trois types de marchandises ont seulement été importées : les « divers » avec 75,96%, les « produits chimiques » 18,13% et les « produits pharmaceutiques » avec 5,90%.

S'agissant des « **achats locaux** », c'est-à-dire les marchandises achetées sur les marchés de la sous-région, notamment au **Bénin**, au **Togo** et au **Ghana**, le corridor béninois est en tête de classement avec un cumul de 4.047,74T suivi du ghanéen à hauteur de 2.311,01T et celui du Togo à 726,97T.

Graphique N°2 . Evolution des achats locaux entre les deux quinzaines



NB : Les prévisions d'arrivées de navires de Lomé ne sont pas disponibles.

- Q1 : du 1^{er} au 15 Avril (quinzaine passée) ;
- Q2 : du 16 au 30 avril (quinzaine en cours).

Au cours de cette deuxième quinzaine, le « ciment » a engrangé la plus large portion des achats locaux dans le corridor béninois avec un taux de 75,67% du trafic, suivi du « sucre » à 12,27% et les « divers » à 3,58%.

Par contre, dans le corridor ghanéen, les « pâtes alimentaires » ont enregistré 62,31%, les « huiles végétales » 30,69% et les « divers » 3,95%.

En outre, les « divers » exprimés à 38,63%, les « huiles végétales » à 17,14% et les « pâtes alimentaires » à 16,50% ont constitué les principales marchandises achetées au Togo.

Quant aux **prévisions** d'arrivées de navires, 31 "*bateaux*" affrétés par 11 armateurs (consignataires) sont attendus du 1 au 15 Mai 2018, au port de Cotonou ; 34 autres à Tema.

Période du 16/05 au 31/05/2018

<i>COTONOU</i>			<i>LOME</i>			<i>TEMA</i>		
NOM DU NAVIRE	DATE D'ARRIVEE	CONSIGNATAIRE	NOM DU NAVIRE	DATE D'ARRIVEE	CONSIGNATAIRE	NOM DU NAVIRE	DATE D'ARRIVEE	CONSIGNATAIRE
Elbrus	01/05/2018	Smtraco Benin	NON DISPONIBLE			As Vincentia	01/05/2018	Inchcape
Glovis Sirius	01/05/2018	Aquamarine Benin				Blakken Lady	01/05/2018	Bulk Ship
Gde Abidjian	01/05/2018	Grimaldi Benin				Frisia Oslo	02/05/2018	Hapag Lloyd
Juluis S	01/05/2018	Sharaf				Asia Pearl Iv	02/05/2018	Scanship
Larego Sea	01/05/2018	Oma Benin				Nord Colorado	02/05/2018	Hullblyth
Allegra	02/05/2018	Oma Benin				Great 61	02/05/2018	Hullblyth
Parana	02/05/2018	Grimaldi Benin				Als Fauna	02/05/2018	Maersk Gh
Gde Francia	02/05/2018	Grimaldi Benin				Veracruz	02/05/2018	Andipex
Genco Auvergne	02/05/2018	Atral				Kota Bunga	02/05/2018	Pil Gh
Seaspan Saigon	03/05/2018	Oma Benin				Green Bodo	03/05/2018	Andipex
Rotterdam Bridge	04/05/2018	Cma Cgm Benin				Cosco Kawasaki	03/05/2018	Scanship
Rhl Conscentia	04/05/2018	Btl Benin				Grand Orion	03/05/2018	Ports Marine
Msc Jemima	04/05/2018	Msc Benin				Triades	03/05/2018	Comexas
Hammonia	05/05/2018	Sharaf				Manna	03/05/2018	Umal Shipping
Virginia								
Panther	07/05/2018	Sharaf				Thor Magnhild	03/05/2018	Seven Log
Gde Togo	07/05/2018	Grimaldi Benin				Kota Lazim	03/05/2018	Pil Gh
Gde Tema	07/05/2018	Grimaldi Benin				Glovis Sirius	04/05/2018	Sharaf
Maersk Cunene	08/05/2018	Sharaf				New Ranger	04/05/2018	Stardex Maritime
Kota Sabas	08/05/2018	Pil Benin				Esl Australia	04/05/2018	Hass Logistics
Msc Lorena	08/05/2018	Msc Benin				Hawk Hunter	04/05/2018	Maersk Gh
Harrier Hunter	09/05/2018	Cma Cgm Benin				Alycia	04/05/2018	Global Cargo
Rep Del Brasile	09/05/2018	Grimaldi Benin				Kent Trader	05/05/2018	Scanship
Gde Guinea	09/05/2018	Grimaldi Benin				Rhl Concientia	05/05/2018	Isag
Karteria	09/05/2018	Atral				Maersk Cunene	05/05/2018	Maersk Gh
Gmb Artemis	10/05/2018	Atral				Talia H	07/05/2018	Comexas
Kota Sejati	11/05/2018	Pil Benin				Hammonia	08/05/2018	Maersk Gh
Gde Lagos	12/05/2018	Grimaldi Benin				Virginia		
Sam Wolf	12/05/2018	Slr Alliance				Bulk Bahamas	09/05/2018	Umal Shipping
Ym Antwerp	13/05/2018	Msc Benin				Trf Patrici	09/05/2018	Maersk Gh
Bahamas	15/05/2018	Btl Benin				Cosco Osaka	10/05/2018	Scanship
Sebring Express	15/05/2018	Aquamarine Benin				Federal Tiber	10/05/2018	Damco
			Victorious Ace	11/05/2018	Antrak			
			Nordsummer	11/05/2018	Maersk Gh			
			Seaspan Lingue	12/05/2018	Cma Cgm			
			Maersk Calabar	12/05/2018	Pil Gh			

LES ENLEVEMENTS AUX PORTS

(Cotonou, Lomé et Tema)

IMPORTATIONS AU PORT DE COTONOU

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
Soufre					17762,290
TOTAL PARTIEL 1	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL			0,000		

TC 20" Conteneur de 20 pieds
TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Appareils électriques					9,672	Am Traco
Appareils électriques					31,2	Cat Log Benin
Appareils électriques					21,61	Damco Benin Sa
Appareils électriques					13,598	Owossan Transit
Appareils électriques					12,96	Rich Trans
Appareils électriques					6,835	Trans Comlan
Appareils électriques					23	Xxxx
Aromes					42,015	Amal Et Fils
Aromes					363,999	Sat Sa
Article de ménage					15,4	Bollore
Article de ménage					6,821	Sicaam Benin
Articles scolaires					140,002	Sicaam Benin
Biscuits					21,84	Amal Et Fils
Biscuits					97,605	Sobetraco
Bonbons					27,73	Afrique Transit
Bonbons					45,532	Amal Et Fils
Bonbons					43,936	Awod Sa
Bonbons					281,222	Sobetraco
Bonbons					112,628	Trans Mensah
Café					17,324	Awod Sa
Café					33,002	Sicaam Benin
Chaussures					7,457	Bollore
Chaussures					30,2	Ore Trans
Chaussures					36,9	Owossan Transit
Chaussures					11,43	S.C.T Benin Sarl
Chaussures					14,688	Sicaam Benin
Cigarettes					30,056	Chrono Missions
Ciment					280	Am Traco
Divers					94,24	Am Traco
TOTAL PARTIEL 1	0	0,000	0	0,000	1872,902	

TC 20" Conteneur de 20 pieds
TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE COTONOU (suite)

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 2	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL			0,000		

TC 20" Conteneur de 20 pieds
TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Divers					90,395	Amal Et Fils
Divers					91,437	Awod Sa
Divers					533,838	Bollore
Divers					51,231	C.N.T.T Sarl
Divers					24,566	Cat Log Benin
Divers					27	Cexci Benin
Divers					49,537	Damco Benin Sa
Divers					43,487	G-Kb-Tsi
Divers					17,476	Isam Groupe Sarl
Divers					15	Nitra
Divers					2,744	Oma Benin
Divers					98,044	Ore Trans
Divers					82	Owossan Transit
Divers					21,49	Rich Trans
Divers					23,455	S.C.T Benin Sarl
Divers					41,561	Saf-Transit
Divers					631,863	Sicaam Benin
Divers					72,179	Sobetraco
Divers					78,768	Sogetrac
Divers					21	Soremco Transit
Divers					3,912	Sotraca
Divers					65,6	Tonasse Et Fils
Divers					69,52	Trans Comlan
Divers					19,993	Xxxx
Equipement télécom					25,783	Awod Sa
Equipement télécom					5,044	Bollore
Equipement télécom					338,606	Sicaam Benin
Friperie					169,579	Amal Et Fils
Friperie					52,808	Aridjemangbagbe
TOTAL PARTIEL 2	0	0,000	0	0,000	2767,916	

TC 20" Conteneur de 20 pieds
TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE COTONOU (suite)

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 3	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL			0,000		

TC 20" Conteneur de 20 pieds
TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Friperie					52,392	Awod Sa
Friperie					28,66	Benin Boussole
Friperie					19,8	Gramak-Traco
Friperie					53,457	Owossan Transit
Friperie					28,14	Rich Trans
Friperie					110,91	S.C.T Benin Sarl
Friperie					671,472	Sicaam Benin
Friperie					75,982	Sobetraco
Friperie					18,9	Sogetrac
Friperie					9,072	Tonasse Et Fils
Huiles végétales					1383,454	Afrique Transit
Huiles végétales					624,024	Amal Et Fils
Huiles végétales					511,102	Elohim Transit
Huiles végétales					912,044	Sicaam Benin
Huiles végétales					1399,164	Sobetraco
Huiles végétales					875,509	Soremco Transit
Huiles végétales					702,879	Tonasse Et Fils
Jus de fruits					202,427	Sobetraco
Jus de fruits					148,215	Trans Mensah
Jus de fruits					22,265	Xxxx
Lait					158,52	Afrique Transit
Lait					48,167	Amal Et Fils
Lait					219,507	S.C.T Benin Sarl
Lait					205,749	Sicaam Benin
Lait					155,144	Sobetraco
Lubrifiants					52,64	C.N.T.T Sarl
Matériel électrique					41,94	Amal Et Fils
Matériel électrique					17,42	Awod Sa
Matériel électrique					9,878	Bollore
TOTAL PARTIEL 3	0	0,000	0	0,000	8758,833	

TC 20" Conteneur de 20 pieds
TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE COTONOU (suite)

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 4	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL			0,000		

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Matériel électrique					18,6	Isam Groupe Sarl
Matériel électronique					15,122	Bollore
Meubles					70,006	Bollore
Meubles					20,522	C.N.T.T Sarl
Meubles					5,236	G-Kb-Tsi
Meubles					35,471	Isam Groupe Sarl
Meubles					23	Ore Trans
Meubles					61,27	Sicaam Benin
Meubles					4,8	Sobetraco
Matériaux de construction					46,83	Afrique Transit
Matériaux de construction					83,22	Am Traco
Matériaux de construction					50,356	Amal Et Fils
Matériaux de construction					314,699	Bollore
Matériaux de construction					26,353	C.N.T.T Sarl
Matériaux de construction					11,485	Cat Log Benin
Matériaux de construction					52,004	Damco Benin Sa
Matériaux de construction					57,041	Doba Shipping
Matériaux de construction					247,5	Isam Groupe Sarl
Matériaux de construction					188,458	Owossan Transit
Matériaux de construction					109	Sat Sa
Matériaux de construction					76	Sicaam Benin
Matériaux de construction					22	Sobetraco
Matériaux de construction					11,48	Sogetrac
Matériaux de construction					358,106	Sotraca
Matériaux de construction					17,485	Tonasse Et Fils
Matériaux de construction					24,28	Trans Mensah
Pâtes alimentaires					698,1	Afrique Transit
Pâtes alimentaires					140,459	Am Traco
Pâtes alimentaires					653,896	Amal Et Fils
TOTAL PARTIEL 4	0	0,000	0	0,000	3442,779	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE COTONOU (suite)

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 5	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL	0,000				

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Pâtes alimentaires					1131,792	Elohim Transit
Pâtes alimentaires					302	Isam Groupe Sarl
Pâtes alimentaires					50	S.C.T Benin Sarl
Pâtes alimentaires					44,1	Sat Sa
Pâtes alimentaires					1295,394	Sicaam Benin
Pâtes alimentaires					2060,747	Sobetraco
Pâtes alimentaires					1056,78	Soremco Transit
Pâtes alimentaires					227	Sotec Sarl
Pâtes alimentaires					621,146	Tonasse Et Fils
Pâtes alimentaires					277,513	Trans Comlan
Pâtes alimentaires					79,9	Xxxx
Pièces détachées					80,661	Bollore
Pièces détachées					7,927	Cat Log Benin
Pièces détachées					11,53	Damco Benin Sa
Pièces détachées					21,5	Sobetraco
Pneus					24,659	Bollore
Pneus					15	Isam Groupe Sarl
Pneus					2,744	Oma Benin
Pneus					17,809	Sicaam Benin
Pneus					23	Trans Comlan
Produits pharmaceutiques					18,526	Cat Log Benin
Produits pharmaceutiques					2,744	Oma Benin
Produits pharmaceutiques					98,88	Owossan Transit
Produits pharmaceutiques					11,903	R-Logistic
Produits pharmaceutiques					32,443	Sicaam Benin
Produits alimentaires					99,909	Afrique Transit
Produits alimentaires					22,275	Awod Sa
Produits alimentaires					286,83	Bollore
Produits alimentaires					216,19	Cat Log Benin
TOTAL PARTIEL 5					8140,902	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE COTONOU (suite)

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 6	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL	0,000				

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Produits alimentaires					4,903	Rimavi Trans
Produits alimentaires					129,745	R-Logistic
Produits alimentaires					24,307	S.C.T Benin Sarl
Produits alimentaires					45,801	Sicaam Benin
Produits alimentaires					540,807	Socotra Benin
Produits chimiques					77,369	Amal Et Fils
Produits chimiques					94,006	Bollore
Produits chimiques					1177,281	G-Kb-Tsi
Produits chimiques					774,416	Nitra
Produits chimiques					539,75	Sicaam Benin
Produits chimiques					135,27	Sobetraco
Produits chimiques					47,341	Trans Mensah
Produits congelés					20,288	Isam Groupe Sarl
Produits congelés					5,989	R-Logistic
Produits congelés					27	Sobetraco
Produits congelés					26,62	Sotraca
Produits congelés					27	Tonasse Et Fils
Produits cosmétiques					32,4	Sicaam Benin
Riz					30930,75	Afrique Transit
Riz					6242	Am Traco
Riz					1996,95	Amal Et Fils
Riz					47,385	Awod Sa
Riz					220,8	Dom Traco
Riz					5918	Elohim Transit
Riz					1690,815	Isam Groupe Sarl
Riz					447	Ore Trans
Riz					3590	S.C.T Benin Sarl
Riz					2308,625	Sicaam Benin
Riz					117,297	Sobetraco
TOTAL PARTIEL 6	0	0,000	0	0,000	57239,915	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE COTONOU (suite)

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 7	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL	0,000				

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Riz					7831	Socotra Benin
Riz					862,95	Soremco Transit
Riz					36	Sotec Sarl
Riz					424	Sotraca
Riz					1666,55	Tonasse Et Fils
Riz					676	Trans Gnicar
Savon					217,728	Amal Et Fils
Savon					25,704	Awod Sa
Savon					146,41	Sicaam Benin
Savon					130,284	Sobetraco
Savon					56,58	Trans Comlan
Sucre					8102,5	Afrique Transit
Sucre					1619	Am Traco
Sucre					1039,7	Amal Et Fils
Sucre					1150,45	C.N.T.T Sarl
Sucre					23,131	Califa Transit
Sucre					1209,816	Elohim Transit
Sucre					891	Ore Trans
Sucre					1041,15	S.C.T Benin Sarl
Sucre					2898,55	Sicaam Benin
Sucre					2097,733	Sobetraco
Sucre					539,5	Soremco Transit
Sucre					3188,8	Tonasse Et Fils
Sucre					1079	Trans Comlan
Sucre					541,64	Xxxx
Textiles					113,161	Am Traco
Textiles					139,63	Amal Et Fils
Textiles					762,419	Awod Sa
Textiles					35,116	Califa Transit
TOTAL PARTIEL 7	0	0,000	0	0,000	38545,502	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE COTONOU (suite et fin)

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 8	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL	0,000				

TC 20" Conteneur de 20 pieds
TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Textiles					348,403	Elohim Transit
Textiles					74,1	Ibs Traco
Textiles					34,969	Ore Trans
Textiles					93,486	Sat Sa
Textiles					515,771	Sicaam Benin
Textiles					602,327	Sobetraco
Textiles					79,004	Sotec Sarl
Textiles					275,673	Sotraca
Textiles					731,65	Tonasse Et Fils
Textiles					38	Trans Comlan
Textiles					59,2	Trans Mensah
Textiles					426,788	Xxxx
Thé					85,023	Afrique Transit
Thé					56,4	Am Traco
Thé					56,8	C.N.T.T Sarl
Thé					69,66	Tonasse Et Fils
Tomates concentrées					417,989	Afrique Transit
TOTAL PARTIEL 8	0	0,000	0	0,000	3965,243	
TOTAL GENERAL	0	0,000	0	0,000	124733,992	

TC 20" Conteneur de 20 pieds
TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 1	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL	0,000				

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE LOME

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Appareils électriques					12,393	Citraco
Articles de ménage					26,3	Ave-Trans
Boissons non alcoolisées					51,183	Citraco
Chaussures					56,41	Foleka Sarl
Divers					18,47	Agecotrans
Divers					15,5	Alotrans
Divers					62,14	Ave-Trans
Divers					23,592	Citraco
Divers					25,249	Crepuscule
Divers					77,976	Daseko
Divers					16,35	Extranaf
Divers					38,885	Navitrans
Divers					13,745	Raymex Trans
Divers					65,769	Transit Le Tigre
Fruits					23,477	Intègre
Huiles végétales					26,023	Foleka Sarl
Huiles végétales					133,015	Geo Trans
Huiles végétales					76,29	Wilfried Gaston
Jus de fruit					5,41	Betta Group
TOTAL PARTIEL 1	0	0,000	0	0,000	768,177	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 2	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL	0,000				

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE LOME

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Jus de fruit					6,66	Bi Trans
Jus de fruit					47,584	Crepuscule
Matériaux de construction					23,703	Mass Transit
Matériaux de construction					3,852	Shalom
Matériaux de construction					162	Sitrad
Pâtes alimentaires					37,155	Crepuscule
Pâtes alimentaires					96,9	El Hai
Pâtes alimentaires					139,05	Wilfried Gaston
Pièces détachées					22,5	Betta Group
Pneus					18,62	Ave-Trans
Produits alimentaires					36,042	Betta Group
Produits alimentaires					47,374	Citraco
Produits alimentaires					105,915	Geo Trans
Produits alimentaires					2,534	Navitrans
Produits chimiques					25,229	2km Transit
Produits chimiques					19,425	Ebenezer Trans
Produits congelés					28,35	Winners Trans
Sucre					174,611	Ave-Trans
Textiles					27,97	Betta Group
TOTAL PARTIEL 2	0	0,000	0	0,000	1025,474	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE LOME (suite et fin)

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 3	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL	0,000				

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Thé					26,91	Agasa Togo
Thé					52,44	Zin Trans
Tomates concentrées					13,087	Ave-Trans
Tubes et tuyaux					170,254	Shalom
Véhicules					10,433	Citraco
Véhicules					8,127	Navitrans
TOTAL PARTIEL 3	0	0,000	0	0,000	281,251	
TOTAL GENERAL	0	0,000	0	0,000	2074,902	
TOTAUX	2074,902					

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORTATIONS AU PORT DE TEMA

LES STOCKS

Situation au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage	
TOTAL PARTIEL 1	0	0,000	0	0,000	0,000
TOTAL GENERAL	0,000				

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

LES ENLEVEMENTS

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Divers					175,196	Faithfull Lines
Produits chimiques					41,819	Chrisquah
Produits pharmaceutiques					13,619	Sdf Import
TOTAL PARTIEL 1	0	0,000	0	0,000	230,634	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

IMPORT: ENLEVEMENTS DES MARCHANDISES (MARCHES LOCAUX)

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

COTONOU						
NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Ciment					3063	Africa Trans
Divers					145	
Fer a béton					90	Saf- Transactions
Matériels électriques					20,536	Saf- Transactions
Matériaux de construction					50	Saf- Transactions
Pâtes alimentaires					42	Ste Vilomey
Sucre					497	Angela Trans
Tubes et tuyaux					25	Saf- Transactions
Véhicules					6,057	Awod Sa
Véhicules					3,228	Bollore
Véhicules					28,49	C.N.T.T Sarl
Véhicules					19,913	Damco Benin
Véhicules					46,713	S.C.T Benin Sarl
Véhicules					7,2	Sobetraco
Véhicules					3,607	Tonasse Et Fils
Total Général	0	0,000	0	0,000	4047,744	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

LOME						
NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Boissons alcoolisées					34,149	Crepuscule
Boissons non alcool					37,437	Citraco
Divers					93,45	-
Divers					50	Somarco
Divers					97,44	Universal Transit
Divers					40,008	Vip-Trans
Friperie					72	Sitrad
Huiles végétales					39,48	Rhematrans
Matériaux de construction					30	-
Pâtes alimentaires					120	Citraf
Pneus					8	Raymex Trans
Tubes et tuyaux					105	Dhoss Transit
Total Général	0	0,000	0	0,000	726,964	

Période du : 1er/05 au 15/05/2018

TEMA						
NATURE DES MARCHANDISES	TC 20"		TC 40"		VRAC/CONV (Tonnes)	TRANSITAIRE
	Nbre	Tonnage	Nbre	Tonnage		
Divers					11,346	D.Danthess
Divers					80	Local
Huile végétales					709,425	Local
Lubrifiants					12,6	Local
Pâtes alimentaires					1440	Local
Produits alimentaires					22,68	Local
Tomates concentrées					34,96	Local
Total Général	0	0,000	0	0,000	2311,011	

TC 20" Conteneur de 20 pieds

TC 40" Conteneur de 40 pieds

ACTUALITES

A L'ATTENTION DES USAGERS DU PORT AUTONOME DE COTONOU :

- ✓ Au vu de la note circulaire N° 1067 18/PAC/DG/DGA/SG/DCCP, portant conditions d'accès et d'exercice d'activité dans l'enceinte du PAC (Port Autonome de Cotonou), nous vous informons que la présence de toute structure, personne et/ou véhicule n'est autorisée dans l'enceinte du port autonome de Cotonou qu'après présentation d'un agrément ou d'une pièce d'autorisation en cours de validité délivrée par les structures compétentes du PAC.
- ✓ Les opérateurs non agréés ou ayant des autorisations invalides sont tenus de se régulariser auprès de ces dernières. A cet effet, toute structure ou personne prise dans l'illégalité dans l'enceinte portuaire, sera amendée voire même interdite d'accès pour une durée de 6 mois pour les personnes physiques et la suspension de l'agrément de la structure qui les emploie.

A L'ATTENTION DES USAGERS DU PORT DE COTONOU

La Direction Générale des Douanes et Droits Indirects de la République du Benin, porte à la connaissance des acteurs de la chaîne des transports, **la suspension provisoire de la redevance tracking** sur le coton fibre en provenance des pays de l'hinterland qui transit par le port de Cotonou. Cette mesure vise à rendre davantage compétitif le port de Cotonou.

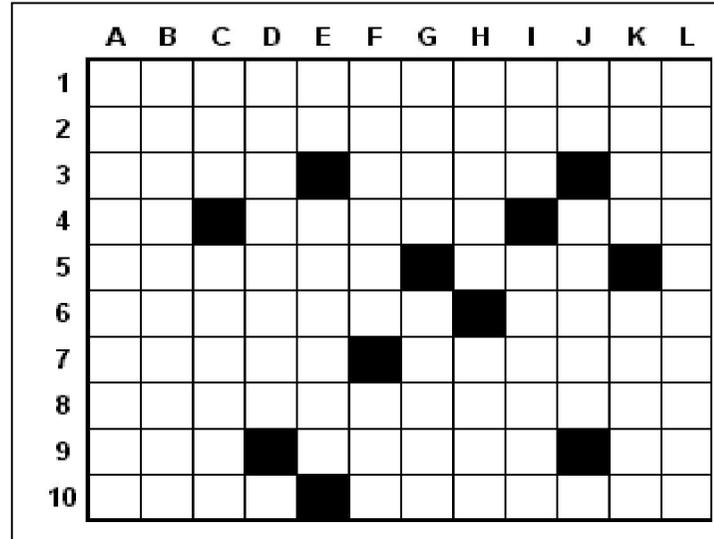
DIVERTISSEMENT

Horizontalement

- 1 - Pêcheuse d'écrevisses en eau trouble
- 2 - Extirpes les yeux superflus
- 3 - Repas entre disciples - Quatrième partie du jour - Note de clé
- 4 - Marque d'infinitif - Argot très british - Coup de baguette
- 5 - Snifer - Elle voulait la pomme et eut les pépins
- 6 - Mesure avant remplissage - Objet parfois défensif
- 7 - Sans accent - Mesquin
- 8 - Courberaient
- 9 - Règle d'état - Distend - Le numéro 58
- 10- Porteur de géniteur - Pas détendus du tout

Verticalement

- A - Contenant qui reçoit n'importe quoi
- B - Manque total de bon sens
- C - Bienfaisant - Sorte d'humour
- D - Terre bretonne
- E - Patrie d'Abraham - Peu fidèle
- F - Complètement inculte - Belle période pour hâler
- G - Autre terre bretonne - Nigaud
- H - Côté - Vice rédhibitoire
- I - Epine de rose - Fluctuer
- J - Début de compte - Archipel danois
- K - Séparé du reste - Pas très important
- L - Agents de liaison



SOLUTION NUMERO PRECEDENT

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L
1	G	E	N	E	R	A	L	E	M	E	N	T
2	A	M	E	R	I	C	A	N	I	S	E	R
3	L	E	V	E	R	■	R	E	S	T	E	E
4	A	R	E	■	A	I	D	E	E	■	S	S
5	N	A	U	T	I	L	E	■	E	S	■	O
6	T	U	■	U	S	E	R	A	■	P	U	R
7	E	D	A	M	■	S	A	I	M	I	R	I
8	R	E	B	E	C	■	I	R	O	N	I	E
9	I	■	R	U	I	S	S	E	L	A	■	R
10	E	M	I	R	A	T	■	S	E	L	L	E

BLAGUE DE LA QUINZAINE

Blague1

Ce matin au marché central, un vendeur a vendu sa chèvre à un client au prix de 10.000FCFA, au moment où l'acheteur tend le billet au vendeur, le billet tombe et la chèvre l'aval. A qui revient la chèvre ?

Nous attendons vite la réponse parce qu'ils sont en pleine bagarre depuis ce matin.

Blague2

Un mec se pointe chez le garagiste :

- Vous pouvez réparer ma roue ?
- Bien sur... Oh ! Comment avez-vous fait pour crever cette roue comme ça ?
- J'ai roulé sur une bouteille.
- Vous ne l'aviez pas vue ?
- Non, le mec l'avait dans la poche.

Blague 3

Deux amis se rencontrent. L'un, joueur invétéré dit à l'autre:

- Il faut que je t'annonce une grande nouvelle: j'arrête de jouer! Plus de casino, plus de tiercé, plus de poker...
- Bravo, lui dit l'autre. Mais pardonne-moi, te connaissant, j'ai du mal à y croire. Je suis même sûr que tu ne tiendras pas !
- Ah bon ? Tu paries combien ?